

**Enthaftungserklärung zur Nutzung der Shuttlebusse während der Veranstaltungen**  
**Disclaimer of Liability for use of the shuttle service during the events**

**Frankfurter Sparkasse IRONMAN European Championship in Frankfurt und  
Sparkassen Finanzgruppe IRONMAN Germany 70.3 in Wiesbaden**

Wir weisen darauf hin, dass der Veranstalter (Xdream Sports & Events GmbH) und die während der jeweiligen Veranstaltung eingesetzten Transportunternehmen (in Frankfurt: VGF - Stadtwerke Verkehrsgesellschaft Frankfurt am Main mbH und in Wiesbaden: ESWE Verkehrsgesellschaft mbH) nicht für nicht wenigstens grob fahrlässig verursachte Sach- und Vermögensschäden haften. Ausgenommen von dieser Haftungsbegrenzung sind Schäden, die auf der schuldhaften Verletzung einer vertraglichen Hauptleistungspflicht beruhen, und Personenschäden (Schäden an Leben, Körper oder Gesundheit einer Person).

Die vorstehenden Haftungsbeschränkungen erstrecken sich auch auf die persönliche Schadenersatzhaftung der Angestellten, Vertreter, Erfüllungsgehilfen und Dritter, derer sich der Veranstalter im Zusammenhang mit der Durchführung der Veranstaltung bedient bzw. mit denen er zu diesem Zweck vertraglich verbunden ist.

Es wird keine Haftung übernommen für abhanden gekommene Gegenstände oder anlässlich des Transports beschädigte Ausrüstungsgegenstände der Teilnehmer. Der Veranstalter übernimmt keine Haftung für von ihm beauftragten Dritten für den Teilnehmer transportierte Gegenstände; diese Haftungsbeschränkung erstreckt sich auch auf den beauftragten Dritten; die Haftung des Veranstalters aus grobem Auswahlverschulden bleibt unberührt.

-----  
*We would like to state that the organiser (Xdream Sports & Events GmbH) and the transportation partner of the event (in Frankfurt: VGF – Stadtwerke Verkehrsgesellschaft Frankfurt am Main mbH and in Wiesbaden: ESWE Verkehrsgesellschaft mbH) are not liable for not at least grossly negligent caused personal or material damages. Exempted from this limitation of liability are damages due to culpable violation of a contractual principal obligation by the organiser, and personal injury (damages to life, body or health of a person).*

*The aforementioned limitations of liability also apply for personal liability of all employees, representatives, auxiliary persons and third parties, whose services the organiser uses in connection with the conduct of the event or to whom the organiser is contractually bound for this purpose.*

*The organiser shall not assume liability for misplaced items or damages to equipment during transportation. The organiser shall not assume liability for items transported by third parties employed by the organiser; the liability of the organiser due to negligent selection will remain untouched.*

*Please note: In case of doubt, the German version of the Disclaimer of Liability shall apply.*